

Dodatok č. 1**k Zmluve o spolupráci zo dňa 27.2.2025**

uzatvorená podľa § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov (ďalej len „OZ“) uzatvorený medzi:

Zaži v Trnave – Mestské kultúrne stredisko

Sídlo: Hlavná 1, 917 71 Trnava
 IČO: 53740408
 DIČ: 2121478887
 IČ DPH: neplatca DPH
 Bankové spojenie: Príma banka Slovensko, a. s.
 IBAN: SK31 5600 0000 0074 5580 2001
 V zastúpení: Mgr. Peter Cagala, riaditeľ
 (ďalej len ako „MKS“)

Galéria Jána Koniarika v Trnave	
Dátum: 12.12.2025	
Číslo záznamu: 301	Číslo spisu: 86
Prílohy:	Vybavuje:

a

Galéria Jána Koniarika v Trnave

Sídlo: Zelený križok 598/3 91701 Trnava
 IČO: 36086932
 DIČ: 2021513285
 V zastúpení: Mgr. Adrián Kobetič, PhD., riaditeľ
 na strane druhej (ďalej len ako „Partner“)
 (súhrnne aj ako „zmluvné strany“)

Základná finančná kontrola podľa § 7 zákona č. 357/2015 Z.z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov.
 Finančná operácia alebo jej časť nie je v súlade s:
 a) rozpočtom na rok: 2025
 b) osobitnými predpismi
 c) uzatvorenými zmluvami
 d) rozhodnutiami vydanými na základe osobitných predpisov
 e) vnútornými predpismi
 f) inými podmienkami poskytnutia verejných finančných prostriedkov v plnení a) až f)
 Finančná operácia alebo jej časť:
 Je možné vykonať, v najpokročotejšej alebo výnimočnej poskytnutí plnení,
 ak sa finančná operácia alebo jej časť už vykonala
 zamestnanec: Katarína Chlapíková dátum: podpis:
 štatutár: Mgr. Adrián Kobetič, PhD. dátum: podpis:

II. Úvodné ustanovenia

1. Dňa 27.2.2025 uzatvorili zmluvné strany Zmluvu o spolupráci s centrálnym číslom zmluvy 32/2025, kde predmetom Zmluvy je spolupráca zmluvných strán pri zabezpečovaní aktivít súvisiacich s prípravou, organizovaním a propagáciou kultúrnych a spoločenských aktivít a podujatí MKS a Partnera v meste Trnava (ďalej len ako „Zmluva“).
2. Zmluvné strany sa dohodli na nižšie špecifikovanom Dodatku č. 1 k Zmluve, ktorý sa považuje za súčasť Zmluvy (ďalej tiež ako „Dodatok“).
3. Zmluvné strany vyhlasujú, že predmetom tohto Dodatku je úprava práv a povinností zmluvných strán upravených v článku IV. Zmluvy.

II. Predmet Dodatku

1. Zmluvné strany sa dohodli, že v súvislosti s úpravou práv a povinností zmluvných strán sa Zmluva mení nasledovne:

- a) Článok IV. bod 2, písm. d) Zmluvy sa mení tak, že jeho pôvodné znenie sa vypúšťa a nahrádza sa týmto novým znením:

„ d) poskytnúť bezodplatne (formou výpožičky, bez úhrady služieb spojených s výpožičkou) pre MKS priestory Partnera (Synagóga Trnava) pre účely prípravy a usporiadania adventných detských prestavení v rozsahu štyroch dní (30.11., 7.12., 14.12., 21.12.2025), počas doby platnosti tejto Zmluvy, na základe dohody zmluvných strán s podmienkou, že zmluvné strany si vyzbierané peňažné prostriedky za predaj vstupeniek (online predaj, predaj na mieste) za uskutočnené predstavenia v zmysle tohto písmena bodu článku Zmluvy zo strany MKS rozdelia pomerom 65 (MKS) : 35 (Partner) a to spôsobom, že MKS prevedie na bankový účet Partnera uvedený v článku I. tejto Zmluvy peňažné prostriedky v pomernej výške (35) (po odpočítaní nákladov spojených s bankovými poplatkami a províziou z predaja/online predaja vstupeniek treťou stranou) najneskôr ku dňu skončenia platnosti tejto Zmluvy;“

2. V ostatnom zostáva Zmluva nezmenená.

III. Záverečné ustanovenia

1. Zmluvné strany vyhlasujú a berú na vedomie, že tento Dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť nadobúda dňom nasledujúcim po dni zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
2. Tento Dodatok bol vyhotovený v troch rovnopisoch, z ktorých dva obdrží MKS a jeden rovnopis obdrží Partner.
3. Zmluvné strany vyhlasujú, že si tento Dodatok pred jeho podpisom prečítali, porozumeli obsahu a dosahu všetkých jeho ustanovení, a že ho uzatvárajú na základe slobodne, vážne a určite prejavenej vôle, čo potvrdzujú svojimi podpismi.
4. Dodatok zverejnený dňa